

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>DE, AT, CH</div> <div>Gebrauchsanleitung für: <b>TOP TEN</b> Boxhandschuhe „<b>Fight</b>“, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Hersteller:</div> <div>Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiál: Außenhand: 100<span> </span>% Rindsleder, Innenhand: 100<span> </span>% Polyurethan, Polsterung: PPS Schaumstoff, Innenfutter: 100<span> </span>% Polyester</p></div>

Anleitung zur Nutzung:
Die „Fight“ Boxhandschuhe von TOP TEN eignen sich perfekt für Kickboxen und Wettkampf. Ihr Materialmix kombiniert langlebiges Rindsleder an der Schlagfläche mit funktionellem Nubukleder an der Innenhand. Ein verlängertes Daumenband und der festschließende Klettverschluss sorgen für Sicherheit, während die integrierte Gripline im Fingerbereich zusätzlichen Halt bietet.

Pflege- und Wartungshinweise:
Mit einem feuchten Tuch reinigen.
Nach Gebrauch an einem gut belüfteten Ort trocknen lassen.
Vermeiden Sie die Verwendung von aggressiven Reinigungsmitteln, da diese das Kunstleder beschädigen können.

Trainingsbereich:
Wettkampf und Kickbox-Training.

Sicherheitshinweise:
Handschuhe vor dem Gebrauch auf Schäden überprüfen.
Nach dem Training gut belüften, um Feuchtigkeitbildung zu vermeiden.

**Warnung:** Nur für den vorgesehenen Einsatz im Kickbox-Training und Wettkampf geeignet. Nicht für Kinder ohne Aufsicht geeignet.

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>GB, UK</div> <div>Instructions for use: TOP TEN boxing gloves “Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Manufacturer: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiál: outer hand: 100% cowhide, palm: 100% polyurethane, padding: PPS foam, lining: 100% polyester</p></div>

Instructions for use:
The “Fight” boxing gloves from TOP TEN are perfect for kickboxing and competition. Their material mix combines durable cowhide on the striking surface with functional nubuck leather on the palm. An extended thumb band and the tight-fitting Velcro closure ensure safety, while the integrated gripline in the finger area provides additional support.

Care and maintenance instructions:
Clean with a damp cloth. Allow to dry in a well-ventilated place after use. Avoid the use of aggressive cleaning agents, as these could damage the synthetic leather.

Training area:
Competition and kickboxing training.

Safety instructions:
Check gloves for damage before use. Ventilate well after training to avoid moisture build-up.

**Warning:** Only suitable for the intended use in kickboxing training and competition. Not suitable for children without adult supervision.

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>FR</div> <div>Mode d'emploi pour<span> </span>: TOP TEN Gants de boxe «<span> </span>Fight<span> </span>», SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Fabricant<span> </span>: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Matiériaux<span> </span>: extérieur de la main<span> </span>: 100<span> </span>% cuir de boeuf, intérieur de la main<span> </span>: 100<span> </span>% polyuréthane, rembourrage<span> </span>: mousse PPS, doublure<span> </span>: 100<span> </span>% polyester</p></div>

Instructions d'utilisation :
Les gants de boxe « Fight » de TOP TEN sont parfaitement adaptés au kickboxing et à la compétition. Leur mélange de matériaux combine du cuir de boeuf durable sur la surface de frappe et du cuir nubuck fonctionnel sur la paume de la main. Une bande de pouce allongée et la fermeture scratch garantissent la sécurité, tandis que la gripline intégrée au niveau des doigts offre un maintien supplémentaire.

Conseils d'entretien et de maintenance :
Nettoyez avec un chiffon humide. Après utilisation, laissez sécher dans un endroit bien aéré. Évitez d'utiliser des produits de nettoyage agressifs, car ils pourraient endommager le similicuir.

Domaine d'entraînement :
Compétition et entraînement de kickboxing.

Consignes de sécurité :
Vérifier que les gants ne sont pas endommagés avant de les utiliser. Bien aérer après l'entraînement afin d'éviter la formation d'humidité.

**Avertissement : Convient uniquement à l'usage prévu pour l'entraînement et la compétition de kick-boxing. Ne convient pas aux enfants sans surveillance.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>IT</div> <div>Manuale di istruzioni per: TOP TEN Guantoni da Boxe “Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Produttore: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiale: Mano esterna: 100<span> </span>% pelle bovina, palmò: 100<span> </span>% poliuretano, imbottitura: schiuma PPS, fodera interna: 100<span> </span>% poliestere</p></div>

Istruzioni per l'uso:
I guanti da boxe “Fight” di TOP TEN sono perfetti per la kickboxing e le competizioni. Il loro mix di materiali combina la resistente pelle bovina sulla superficie di punzonatura con la chiusura pelle nubuck sul palmo. Un cinturino esteso per il pollice e la chiusura in velcro aderente garantiscono la sicurezza, mentre la linea di grip integrata nella zona delle dita offre una presa aggiuntiva.

Istruzioni per la cura e la manutenzione:
Pulire con un panno umido. Lasciare asciugare in un'area ben ventilata dopo l'uso. Evitare l'uso di detergenti aggressivi che potrebbero danneggiare la pelle sintetica.

Area di allenamento:
Competizione e allenamento di kickboxing.

Istruzioni di sicurezza:
Controllare che i guanti non siano danneggiati prima dell'uso. Aerare bene dopo l'allenamento per evitare l'accumulo di umidità.

**Avvertenze: adatti solo per l'uso previsto nell'allenamento e nelle competizioni di kickboxing. Non adatto ai bambini senza supervisione.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>ES</div> <div>Manual de instrucciones para: Guantes de boxeo TOP TEN «Fight», SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Fabricante: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiał: Exterior: 100<span> </span>% piel de vaca, palma: 100<span> </span>% poliuretano, acolchado: espuma PPS, forro interior: 100<span> </span>% poliéster</p></div>

Modo de empleo:
Los guantes de boxeo « Fight » de TOP TEN son perfectos para kickboxing y competición. Su mezcla de materiales combina piel de vacuno resistente en la superficie de golpeo con piel de nobuk funcional en la palma. La correa extendida para el pulgar y el cierre de velcro ajustado garantizan la seguridad, mientras que la línea de agarre integrada en la zona de los dedos proporciona un agarre adicional.

Instrucciones de cuidado y mantenimiento:
Limpiar con un paño húmedo. Dejar secar en un lugar bien ventilado después de su uso. Evitar el uso de productos de limpieza agresivos, ya que podrían dañar la piel sintética.

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>PL</div> <div>Instrukcja obsługi: TOP TEN Rękawice bokerskie „Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Producent: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiał: Wewnętrzna część dłoni: 100% skóra bydlęca, wewnętrzna dłoń: 100% poliuretan, wyściółka: pianka PPS, wewnętrzna wyściółka: 100% poliester</p></div>

Instrukcja użytkowania:
Rękawice bokerskie „Fight” od TOP TEN są idealne do kickboxingu i zawodów. Ich mieszanka materiałów łączy wytrzymałą skórę bydlęcą na powierzchni uderzeniowej z funkcjonalną skórą nubukową na dloni. Przedłużony pasek na kciuku i ściśle przylegające zapinanie na rzep zapewniają bezpieczeństwo, a zintegrowana linia chwytu w obszarze palców zapewnia dodatkową przyczepność.

Instrukcje dotyczące pielęgnacji i konserwacji:
Czyścić wilgotną szmatką. Po użyciu pozostawić do wyschnięcia w dobrze wentylowanym miejscu. Unikać stosowania agresywnych środków czyszczących, ponieważ mogą one uszkodzić skórę syntetyczną.

Instrukcje dotyczące pielęgnacji i konserwacji:
Czyścić wilgotną szmatką. Po użyciu pozostawić do wyschnięcia w dobrze wentylowanym miejscu. Unikać stosowania agresywnych środków czyszczących, ponieważ mogą one uszkodzić skórę syntetyczną.

Instrukcje dotyczące pielęgnacji i konserwacji:
Czyścić wilgotną szmatką. Po użyciu pozostawić do wyschnięcia w dobrze wentylowanym miejscu. Unikać stosowania agresywnych środków czyszczących, ponieważ mogą one uszkodzić skórę syntetyczną.

Indicaciones de seguridad:
Comprobar que los guantes no estén dañados antes de usarlos. Ventilar bien después del entrenamiento para evitar la acumulación de humedad.

**Advertencia: Sólo apto para el uso previsto en entrenamiento y competición de kickboxing. No apto para niños sin supervisión.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>NL</div> <div>Gebraiksaanwijzing voor: TOP TEN Bokshandschoenen “Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Fabrikant: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiaal: Buitenhand: 100% koenihuid, handpalm: 100% polyurethaan, vulling: PPS schuim, binnenvoering: 100% polyester</p></div>

Gebraiksaanwijzing:
De “Fight” bokshandschoenen van TOP TEN zijn perfect voor kickboxen en wedstrijden. Hun materiaalmix combineert duurzaam rundleer op het stootvlak met functioneel nubukleer op de palm. Een verlengde duimband en de nauwsluitende klittenbandsluiting zorgen voor veiligheid, terwijl de geïntegreerde griplijn in het vingergebied voor extra grip zorgt.

Onderhoudsinstructies:
Reinigen met een vochtige doek. Na gebruik laten drogen in een goed geventileerde ruimte. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, want deze kunnen het synthetische leer beschadigen.

Trainingsgebied:
Wedstrijd en kickboxtraining.

Veiligheidsinstructies:
Controleer handschoenen voor gebruik op beschadigingen.

Ventiler goed na de training om vochtophoping te voorkomen.

**Waarschuwing: Alleen geschikt voor het beoogde gebruik in kickboxtraining en wedstrijden. Niet geschikt voor kinderen zonder toezicht.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>PT</div> <div>Manual de instruções para: Luvas de boxe TOP TEN “Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Fabricante: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiał: Mão exterior: 100<span> </span>% pele de vaca, palma: 100<span> </span>% poliuretano, acolchoamento: espuma PPS, forro interior: 100<span> </span>% poliéster</p></div>

Instruções de utilização:
As luvas de boxe “Fight” da TOP TEN são perfeitas para kickboxing e competição. A sua mistura de materiais combina couro de vaca durável na superfície de perfuração com couro nubuck funcional na palma. Uma correia alargada para o polegar e o fecho de velcro ajustado garantem a segurança, enquanto a linha de aperto integrada na área dos dedos proporciona uma aderência adicional.

Instruções de conservação e manutenção:
Limpar com um pano húmido. Deixar secar numa área bem ventilada após a utilização. Evitar a utilização de produtos de limpeza agressivos, pois estes podem danificar o couro sintético.

Área de treino:
Treino de competição e de kickboxing.

Instruções de segurança:
Verificar se as luvas estão danificadas antes de as utilizar. Ventilar bem após o treino para evitar a acumulação de humidade.

**Aviso: Apenas adequado para a utilização prevista no treino e na competição de kickboxing. Não adequado para crianças sem supervisão.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>DK</div> <div>Instruktsmanual til: TOP TEN Boksehandsker «Fight», SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Producent: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiale: Yderhånd: 100<span> </span>% oxselader, håndflade: 100<span> </span>% polyuretán, polstring: PPS-skum, inderforing: 100<span> </span>% polyester</p></div>

Vejledning til brug:
Boksehandskerne «Fight» fra TOP TEN er perfekte til kickboksing og konkurrence. Materialblandingen kombinerer slidstærkt oxselader på slagfladen med funktionelt nubuckleder på håndfladen. En forlænget tommefingerstrøg og den tidsvarende velcro-lås sørger for sikkerhed, mens den integrerede gripline i fingerområdet giver ekstra greb.

Pleje- og vedligeholdelsesinstruktioner:
Rengør med en fugtig klud. Lad den tørre i et godt ventileret område efter brug. Undgå at bruge aggressive rengøringsmidler, da de kan beskadige det syntetiske læder.

Træningsområde:
Konkurrence- og kickboksingstræning.

Sikkerhedsnvisninger:
Tjek handskerne før skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>FI</div> <div>Käyttöohjeet: TOP TEN Myrkkeliyhanskant “Fight”, SKU 20661.</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Valmistaja: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach. <p>Materiaali: Ulkokämmen: 100<span> </span>% naudannahaa, kämmen: 100<span> </span>% polyuretaania, pehmuste: PPS-vaahdotuotua, sisävuori: 100<span> </span>% polyesteriä.</p></div>

Käyttöohjeet:
TOP TENin “Fight”-myrkkeliyhanskant sopivat täydellisesti potkunyrkkeilyyn ja kilpailuun. Niiden materiaaliyhdistyksissä yhdistyvät kestävä naudannahka hyönteisnailalla ja funktionaalisuuden nupukinahan kämmenillä. Pidennetty peukalokahva ja tiukasti istuvia tarraakinnytt kasaakvat turvallisuuden, kun taas stormien alueelle integroitu tartuntaliina antaa lisäpitoa.

Huolto- ja huolto-ohjeet:
Puhdista kostealla liinalla. Älä anna kiviä hyvin tuuletettussa tilassa käyttöö jalkkeen. Vältä aggressiivien puhdistusainneiden käyttöä, sillä ne voivat vahingoittaa syntetistä nahkaa.

Pokyny po pié i ádržbu:
Čistíte vlhkým hadříkem. Po použití nechte uschnout na dobře větraném místě. Nepoužívejte agresivní čističí prostředky, protože by mohly poškodit syntetickou kůži.

Tréninková oblast:
Soutěžní a kickboxerský trénink.

Bezpečnostní pokyny:
Před použitím rukavice zkontrolujte, zda nejsou poškozené. Po tréninku dobře vyvětrejte, abyste zabránili hromadění vlhkosti.

**Upozornění: Vhodné pouze pro zamýšlené použití při tréninku a soutěžích kickboxu. Nevhodné pro děti bez dozoru.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>HU</div> <div>Használati utasítás: TOP TEN Boxkesztyű „Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Gyártó: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach. <p>Anyag: Kúlsó kézfej: 100% marhabőr, tenyér: 100% poliuretán, párnázás: PPS hab, belső bélelés: 100% poliészter.</p></div>

Használati utasítás:
Tiszteszt medves ruhával. Használat után hagyja megszáradni jól szellőző helyen. Kerülje az agresszív tisztítószerkek használatát, mivel ezek károsíthatják a bőrt.

Gyakorlási terület:
Versenyésd és kickbox edzés.

Biztonsági utasítások:
Használat előtt ellenőrizze a kesztyűk sérülések szempontjából. Edzés után jól szellőztessen, hogy elkerülje a nedvesség felgyülemelést.

**Figyelmeztetés: Kizárólag a kickbox edzésének és versenyének történő rendszeres használatára nem alkalmas. Gyermekek számára felügyelet nélkül nem alkalmas.**

hyvin harjoittelun jälkeen kosteuden muodostumisen välttämiseksi.

**Varoitus: Soveltuu vain tarkoitettuun käyttöön potkunyrkkeilyharjoitellussa ja kilpailussa. Ei sovellu lapsille ilman valvontaa.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>NO</div> <div>Instruksjonsmanual for: TOP TEN Boksehansker «Fight», SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Produsent: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiale: Ytterhånd: 100<span> </span>% oxsekinn, håndflate: 100<span> </span>% polyuretán, polstring: PPS-skum, innerfor: 100<span> </span>% polyester</p></div>

Bruksanvisning:
Boksehanskerne «Fight» fra TOP TEN er perfekte til kickboksing og konkurranser. Materialblandingen kombinerer slidstærkt oxsekinn på slagflaten med funksjonelt nubuckskinn i håndflaten. En forlengt tommefingerstrøg og den tidsvarende borrelås sørger for sikkerhet, mens den integrerte griplinja i fingerområdet gir ekstra grep.

Pleie- og vedlikeholdningsinstruksjoner:
Rengjør med en fugtig klut. La den tørke i et godt ventilert område etter bruk. Unngå bruk av aggressive rengjøringsmidler, da disse kan skade det syntetiske læret.

Træningsområde:
Konkurrence- og kickboksingstræning.

Sikkerhetsinstruksjoner:
Tjek handskerne før skader før bruk. Luft godt etter trening for å unngå fuktansamling.

**Advarsel: Kun egnet for den tiltenkte bruken i kickboksingstræning og konkurranser. Ikke egnet for barn uten tilsyn.**

Controllor handskerne for skader før bruk. Luft godt etter trening for å unngå fuktansamling.

**Advarsel: Kun egnet for den tiltenkte bruken i kickboksingstræning og konkurranser. Ikke egnet for barn uten tilsyn.**

Controllor handskerne for skader før bruk. Luft godt etter trening for å unngå fuktansamling.

**Advarsel: Kun egnet for den tiltenkte bruken i kickboksingstræning og konkurranser. Ikke egnet for barn uten tilsyn.**

Controllor handskerne for skader før bruk. Luft godt etter trening for å unngå fuktansamling.

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>RO</div> <div>Manual de instruțiuni pentru: Mănuși de box TOP TEN „Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Producător: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiale: Mână exterioră: 100<span> </span>% piele de vacă, palma: 100<span> </span>% poliuretán, câptușeală: spumă PPS, câptușeală interioră: 100<span> </span>% poliester</p></div>

Instrucțiuni de utilizare:
Mănușile de box „Fight” de la TOP TEN sunt perfecte pentru kickboxing și competiții. Mixul lor de materiale combină pielea de vită durabilă pe suprafața de lovire cu pielea nubuck funcțională pe palmă. O curea extinsă pentru degetul mare și închiderea Velcro strănă asigură siguranța, în timp ce linia de prindere integrată în zona degetelor oferă aderență suplimentară.

Instrucțiuni de îngrijire și întreținere:
Curățați cu o cârpă umedă. Lăsați să se usuce într-o zonă bine ventilată după utilizare. Evitați utilizarea agenților de curățare agresivi, deoarece aceștia ar putea deteriora pielea sintetică.

Trăeningsområde:
Konkurrence- og kickboksingstræning.

Sikkerhedsnvisninger:
Tjek handskerne før skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet til den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

Tréningová oblast:
Soutěžní a kickboxerský trénig.

**Bezpečnostní pokyny:**
Před použitím zkontrolujte, či rukavice ne sú poškozené. Po tréningu dobre vyvětrajte, aby ste zabránili hromadeniu vlhkosti.

**Upozornenie: Vhodné len na určené použitie pri tréningu a súťažích kickboxu. Nevhodné pre deti bez dozoru.**

<span> </span>
<div> <div><span> </span><span> </span>SL</div> <div>Navodila za uporabo za: TOP TEN bokarske rokavice „Fight”, SKU 20661</div> </div>
<div><span> </span></div>
<div>Proizvajalec: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach <p>Materiale: zunanja stran: 100<span> </span>% goveja koža, dlan: 100<span> </span>% poliuretán, oblanjenje: PPS pena, notranja podloga: 100<span> </span>% poliester</p></div>

Navodila za uporabo:
Bokarske rokavice „Fight” podjetja TOP TEN so kot nalašč za kickboxing in tekmovalja. Njihova mešanica materialov združuje trepžno goveje usnje na udarni površini in funkcionalno usnje nubuk na dlani. Podajljivi trak za palec in tesno prilježno se zaponka Velcro zagotavljata varnost, medtem ko vgrajeni oprjemalna črta v predelu prstov zagotavlja dodaten oprijem.

Navodila za nego in vzdrževanje:
Očistite z vlažno krpo. Po uporabi pustite, da se posuši v dobro prezračenem prostoru. Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev, saj lahko poškodujejo sintetično usnje.

Območje usposabljanja:
Tekmovalni in treningi kickboxinga.

Varnostna navodila:
Pred uporabo preverite, ali so rokavice poškodovane. Po treningu dobro prezračite, da preprečite nabiranje vlage.

**Opozorilo: Primerno samo za predvideno uporabo pri treningu in tekmovaljih v kickboxu. Ni primerno za otroke brez nadzora.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet for den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet for den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet for den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet for den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

**Advarsel: Kun egnet for den tilsligtede brug i kickboxing-træning og konkurrence. Ikke egnet til børn uden opsyn.**

Controllor handskerne for skader før brug. Luft godt ud efter træning for at undgå opbløstning af fugt.

</

AR
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>الملاكمة العلامة فقايزت لـ التعليمات دليل</span></div></div>
SKU 20661

المصنعة الشركة: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach

موريتان بولي % 100 اليد راحة بالقر جلد % 100 الخارجية اليد: الماعية بوليستر % 100 الداخلية العنقاة: PPSi بقوة الحشو

ملائية TOP TEN من "Fight" العلامة فقايزت كمد: الاستخدام تعليمات المتين القر-جلد: يتج منها المصنوعة المواد مزيج يجمع والمتألقة للملاكمة حزام لك يضمن اليد راحة على العملي النيوك وجلد اللكبات مسلح على الإسناك خط بوفر بينما السلامة المحكم الفيكرو وقفل الممتد الإيهام إضافية قبضة الأصابع منقطة في المدمج

مكان في لجذب بترك. مبللة فماش يقطعة يُنظف: يوالصيانة العناية تعليمات قد لأنها القوة التنظيف مواد استخدام تجنب: الاستخدام بعد التهوية جيد الصنفاي الجلك تنلف

يوكسينغ والكيك المنافسة على التدريب: التدريب مجال:التدريب مجال

قبل تلف وجود عدم من للتأكد فقايزت الحصص: السلامة تعليمات الطريقة تركم تجنب التدريب بعد: جيدة تهوية: الاستخدام

الكيك في والمنافسة التدريب في المقصود للاستخدام فقط مناسب:تحضير:إشراف بدون للأطفال مناسب غير: يوكسينغ

CN
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>使用说明：TOP TEN拳击手套"Fight"。 SKU 20661</span></div></div>
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>制造商：Budoland GmbH。 地址：Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach</span></div></div>

材质：手套外侧：100%牛皮。 手掌：100%聚氨酯。 衬垫：PPS泡沫。 衬里：100%聚酯纤维

使用说明：TOP TEN的"Fight"拳击手套非常适合跆拳道和比赛。 其材料组合将耐用的牛皮与功能性磨砂皮相结合，加长拇指带和紧贴的魔术贴确保安全。 而手指区域的一体化抓握线则提供额外的支撑。

保养和维护说明：用湿布清洁。 使用后放在通风处晾干，避免使用腐蚀性清洁剂，以免损坏合成皮革。

训练领域：比赛和跆拳道训练。

安全须知：使用前检查手套是否损坏。 训练后充分通风，避免湿气积聚。

**警告：**仅适用于跆拳道训练和比赛。 儿童必须在成人监护下使用。

JP
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>はい</span></div></div>
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>取扱説明書：TOP TEN製ボクシンググローブ「ファイト」。 SKU 20661</span></div></div>

メーカー：Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach

素材：外側：牛革100%、掌：ポリウレタン100%、パッド：PPSフォーム、裏地：ポリエステル100

使用方法: TOP TENの「ファイト」ボクシンググローブは、キックボクシングや試合に最適です。 耐久性のある牛革を打撃面に、機能的なヌバックレザーを手のひらに使用した混合素材です。 親指ストラップの延長とびったリフィットするベルクロ留めが安全性を確保し、指部分に内蔵されたグリップラインがさらなるサポートを提供します。

お手入れ方法：濡らせた布で汚れを落としてください。 使用後は風通しの良い場所で乾燥させてください。 合成皮革を傷める可能性があるため、刺激の強い洗剤は使用しないでください。

トレーニング用途：キックボクシングのトレーニングおよび試合用。

安全上の注意：使用前にグローブに損傷がないか確認してください。 トレーニング後は十分に換気し、湿気がこもらないようにしてください。

**警告：キックボクシングのトレーニングおよび競技での使用目的以外には適していません。 大人の重宝なしでは、お子様には適していません。**

KO
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>사용 설명서 탑텐 복싱 글러브 "파이트", SKU 20661</span></div></div>
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>제조사: Budoland GmbH, Am Griebenbach 8, DE-83126 Flintsbach</span></div></div>

소재: 외부 손: 100% 소가죽, 손바닥: 100% 폴리우레탄, 패딩: PPS 폼, 내부 안감: 100% 폴리에스테르

사용 방법: 탑텐의 "파이트" 복싱 글러브는 격투성과 시합에 적합한 제품입니다. 핀지 표면의 내구성이 뛰어난 소가죽과 손바닥의 기능성 누백 가죽을 결합한 소재 조합입니다. 확장된 엄지 스트랩과 꼭 조이는 벨크로 패스너는 안전을 보장하며, 손가락 부분의 통합 그림라인은 추가적인 그림감을 제공합니다.

관리 및 유지보수 지침: 젖은 천으로 닦으세요. 사용 후에는 통풍이 잘되는 곳에서 말리세요. 합성 가죽이 손상될 수 있으므로 강한 세척제를 사용하지 마세요.

훈련 영역: 경기 및 격투심 훈련.

안전 지침: 사용하기 전에 장갑의 손상 여부를 확인하세요. 훈련 후에는 습기가 쌓이지 않도록 환기를 잘 시키세요.

**경고: 격투심 훈련 및 경기용으로만 사용하세요. 보호자가 없는 어린이에게는 적합하지 않습니다.**

JP
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>はい</span></div></div>
<div><div><span><span></span></span></div><div><span>取扱説明書：TOP TEN製ボクシンググローブ「ファイト」。 SKU 20661</span></div></div>